Совещание государств- участников

17 June 2008
Russian

Восемнадцатое совещание
Нью-Йорк, 13–20 июня 2008 года

Проект решения о распределении мест в Комиссии и Трибунале

Совещание государств — участников,

ссылаясь на обязанность государств-участников добросовестно выполнять взятые ими обязательства по Конвенции,

ссылаясь также на свое решение SPLOS/163 от 10 июля 2007 года, принятое на семнадцатом Совещании государств — участников Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву, состоявшемся в Нью-Йорке 14 и 18–22 июня 2007 года,

признавая, что с учетом недавнего существенного увеличения государств-участников, в частности из Африки и Азии, настоящее решение принимается для удовлетворения потребностей в пересмотре и достижения определенной последовательности в справедливом географическом представительстве в составе Комиссии по границам континентального шельфа и Международного трибунала по морскому праву,

рассмотрев два совместных предложения Группы африканских и Группы азиатских государств-участников в отношении распределения мест в Комиссии по границам континентального шельфа и Международном трибунале по морскому праву, с тем чтобы отразить увеличение числа государств-участников (см. SPLOS/163, приложения I и II),

постановляет, что:

а) распределение мест в Комиссии по границам континентального шельфа должно согласовываться с соответствующими положениями Конвенции при условии, что у каждой региональной группы будет не менее трех мест; члены Комиссии будут избираться следующим образом:

- i) пять плюс один член Комиссии будут избраны от Группы африканских государств;
- ii) пять плюс один член Комиссии будут избраны от Группы азиатских государств;

iii) три члена Комиссии будут избраны от Группы восточноевропейских государств;

iv) четыре члена Комиссии будут избраны от Группы государств Латинской Америки и Карибского бассейна;

v) три члена Комиссии будут избраны от Группы западноевропейских и других государств;

vi) еще одно место Группы африканских государств и Группы азиатских государств в Комиссии будет ротироваться. Азия получит шесть мест на следующих выборах в Комиссию, а Африка получит шесть мест на последующих выборах и т.д.;

b) распределение мест в Международном трибунале по морскому праву должно согласовываться с соответствующими положениями Конвенции при условии, что у каждой региональной группы будет не менее трех мест; члены Комиссии будут избираться следующим образом:

i) пять плюс один судья будут избраны от Группы африканских государств;

ii) пять плюс один судья будут избраны от Группы азиатских государств;

iii) три судьи будут избраны от Группы восточноевропейских государств;

iv) четыре судьи будут избраны от Группы государств Латинской Америки и Карибского бассейна;

v) три судьи будут избраны от Группы западноевропейских и других государств;

iv) еще одно место Группы африканских государств и Группы азиатских государств в Трибунале будет ротироваться. Азия получит шесть мест на следующих выборах в Трибунал, а Африка получит шесть мест на последующих выборах и т.д.;

c) вышеуказанный порядок будет применяться к будущим выборам без ущерба для нового порядка, обусловленного пропорциональным ростом любой региональной группы.